

DATI AZIENDALI- company details

Produttore - <i>Manufacturer</i>	CLEMCO SRL		
Sede Legale - <i>Registered office</i>	Via CALABRICITA S.N. - 83027 MUGNANO DEL CARDINALE (AV)		
Stabilimento di produzione - <i>Manufacturing factory</i>	Via DELLA LIBERTA', n.23 – 80032 CASAMARCIANO (NA)		
P.IVA	IT03008620647		
Contatti - <i>Contacts</i>	Tel.: +39 0815121430	e-mail: c.tortora@pregieconfetti.com	www.pregieconfetti.com
Certificazioni - <i>Certifications</i>	UNI EN ISO 9001		

CUORICINI MEDI AL CIOCCOLATO – Chocolate medium hearts

Classe di prodotto - <i>Product class</i>	Pronti all'uso - Ready to eat		
Denominazione dell'alimento - <i>Name of food</i>	Confetti al cioccolato <i>Chocolate Dragée</i>		
Descrizione - <i>Description</i>	Un'anima di cioccolato fondente ricoperta da uno strato di zucchero. <i>A core of dark chocolate covered with a layer of sugar.</i>		
Colorazioni disponibili - <i>Available colors</i>	<input checked="" type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i> <input type="checkbox"/> Rosso - <i>Red</i> <input checked="" type="checkbox"/> Rosa - <i>Pink</i> <input checked="" type="checkbox"/> Lilla - <i>Lilac</i> <input type="checkbox"/> Arancio - <i>Orange</i> <input type="checkbox"/> Celeste/Azzurro - <i>Blue</i> <input checked="" type="checkbox"/> Blu - <i>Blue</i> <input checked="" type="checkbox"/> Verde - <i>Green</i> <input type="checkbox"/> Verde Tiffany - <i>Tiffany Green</i> <input type="checkbox"/> Giallo - <i>Yellow</i> <input type="checkbox"/> Caramello - <i>Caramel</i> <input type="checkbox"/> Nero - <i>Black</i> <input checked="" type="checkbox"/> Oro - <i>Gold</i> <input checked="" type="checkbox"/> Argento - <i>Silver</i>		
Cliente - <i>Customer</i>	Scheda Tecnica Generica <i>Generic Data Sheet</i>		

INGREDIENTI - Ingredients

Ingredienti: Cioccolato Fondente (38%) (zucchero, massa di cacao, burro di cacao, emulsionante: lecitina di soia. Aroma: vanillina), Zucchero, Amido di Riso e di Mais, gelificanti: maltodestrina, gomma arabica. Aromi: vanillina, Agente di rivestimento:cera carnauba. Coloranti esterni: Argento(E174);
 (*): può influire negativamente sull'attenzione e l'attività dei bambini
Ingredients: Dark Chocolate (38%) (sugar, cocoa mass, cocoa butter, emulsifier: soy lecithin. Aroma: vanilla), Sugar, Rice Starch and Corn, gelling agents: maltodextrin, gum arabic. Aromas: vanilla, Coating agent: carnauba wax. Colouring outside: silver (E174)
 (*): may have an adverse effect on activity and attention in children

ALLERGENI- Allergens

Sostanze o prodotti che provocano allergie o intolleranze (Reg. UE 1169/2011, All. II) - Presenti nello stabilimento <i>Substances or products causing allergies or intolerances (Reg. UE 1169/2011, All. II) - Present in the establishment</i>	Presenza/Assenza nel prodotto finito <i>Presence/Absence in the finished product</i>	Possibile contaminazione crociata <i>Possible cross contamination</i>
Cereali contenenti glutine, cioè: grano (farro e grano khorasan), segale, orzo, avena o i loro ceppi ibridati e prodotti derivati - <i>Cereals containing gluten, namely: wheat, rye, barley, oats, spelt, kamut or their hybridised strains, and products thereof</i>	A	No
Soia e prodotti a base di soia - <i>Soybeans and products thereof</i>	P	No
Latte e prodotti a base di latte (incluso lattosio) - <i>Milk and products thereof (including lactose)</i>	A	P
Frutta a guscio, vale a dire: mandorle (<i>Amygdalus communis</i> L.), nocciole (<i>Corylus avellana</i>), noci (<i>Juglans regia</i>), noci di acagiù (<i>Anacardium occidentale</i>), noci di pecan [<i>Carya illinoensis</i> (Wangenh.) K. Koch], noci del Brasile (<i>Bertholletia excelsa</i>), pistacchi (<i>Pistacia vera</i>), noci macadamia o noci del Queensland (<i>Macadamia ternifolia</i>), e i loro prodotti. - <i>Nuts, namely: almonds (Amygdalus communis L.), hazelnuts (Corylus avellana), walnuts (Juglans regia), cashews (Anacardium occidentale), pecan nuts (Carya illinoensis (Wangenh.) K. Koch), Brazil nuts (Bertholletia excelsa), pistachio nuts (Pistacia vera), macadamia or Queensland nuts (Macadamia ternifolia), and products thereof, except for nuts used for making alcoholic distillates including ethyl alcohol of agricultural origin.</i>	A	No

SCHEDA TECNICA DI PRODOTTO - Data Sheet

SHELF LIFE, MODALITÀ DI CONSERVAZIONE E TRASPORTO – Shelf life and storage and transport modality

Shelf life	24 mesi dalla data di produzione – Termine Minimo di Conservazione <i>24 months from manufacturing date - Date of minimum durability</i>
Uso Previsto	<input checked="" type="checkbox"/> Consumo tal quale <input checked="" type="checkbox"/> Come decorazione
Metodo di conservazione - Storage modality	Conservare in luogo fresco ed asciutto tra 10 e 20°C. Teme le alte e le basse temperature e l'umidità. <i>Store in a cool, dry place between 10 and 20 °C. It fears the high and low temperatures and humidity</i>
Temperatura di trasporto - Transport temperature	Da 10°C a 20°C <i>From 10°C to 20°C</i>
Indicazioni sull'uso improprio - Indications about the misuse	Viste le piccole dimensioni, si sconsiglia l'uso nei bambini di età inferiore a 4 anni <i>Consider the small size, is not recommended for use in children under 4 years</i> Tenere lontano da fonti di calore ed umidità <i>Keep away from heat and moisture</i>

DICHIARAZIONE NUTRIZIONALE - Nutrition declaration

Sostanze nutritive (per 100g) Nutrients referred (per 100g)	Valore energetico/Calories	454 kcal – 1915 kj
	Grassi/Fat	14 g
	Acidi grassi saturi/Saturated fatty acids	9,5 g
	Acidi grassi trans/Trans fatty acids	0 g
	Colesterolo/Cholesterol	0 g
	Carboidrati/Carbohydrate	77,5 g
	Zuccheri/Sugars:	60,3 g
	Proteine/Protein	5,3 g
	Fibre/Fiber	2,4 g
	Sale/Sal	0,01 g

CARATTERISTICHE IGIENICO-SANITARIE - Features sanitary

Sicurezza Alimentare - Food Security	Il prodotto è conforme ai criteri di sicurezza alimentare e di igiene di processo (Reg. CE 2073/2005 e s.m.i.) e non presente residui di contaminanti (Reg. CE 1881/2006 e s.m.i.). L'Organizzazione si avvale del Laboratorio di Analisi Studio Summit Srl, regolarmente inserito nell'Elenco Ufficiale dei laboratori della Regione Campania con DGRC 346/07 ed accreditato a fronte della Norma UNI EN ISO 17025:05 da Accredia con n° 1013. <i>The product is in compliance with food safety criteria and process hygiene (Reg. EC 2073/2005, and amended) and it doesn't present residues of contaminants (Reg. EC 1881/2006, as amended). The organization use the Laboratory of Analysis Studio Summit Srl, regularly inserted in the Official List of the laboratories of the Campania Region with DGRC 346/07 and accredited according to the standard UNI EN ISO 17025: 05 by Accredia with No. 1013.</i>		
	CBT - Total bacterial count	< 6000 ufc	Staphylococcus coag. pos. <10 ufc

Listeria	<100 ufc	Lieviti - Yeast	< 100 ufc/g
Escherichia coli	Assente/absent in 0,1 g	Muffe - Molds	< 100 ufc/g

HACCP	L'Azienda attua un'sistema di autocontrollo ai sensi del Reg. CE 852/04 e s.m.i. <i>The Company shall implement a quality assurance system under EC Reg. 852/04 and subsequent amendments</i>
-------	--

Materiali e Oggetti a Contatto con gli Alimenti - Materials and objects in contact with food	Tutti i materiali impiegati per il confezionamento del prodotto sono conformi alla cogente normativa in materia di materiali e oggetti a contatto con gli alimenti, in particolare: Reg. (CE) n.1935/2004; Reg. (CE) n.2023/2006; Reg. (CE) n.10/2011; DPR 23/08/1982, n.777; DM 21/03/1973. <i>All materials used in product packaging are in compliance with the current law about material and objects in contact with food, in particular: Reg. (CE) n.1935/2004; Reg. (CE) n.2023/2006; Reg. (CE) n.10/2011; DPR 23/08/1982, n.777; DM 21/03/1973.</i>
---	--

Irradiazioni - Irradiation	Il prodotto e i suoi ingredienti non sono stati trattati con radiazioni ionizzanti secondo le disposizioni della Direttiva CE 1999/2, Direttiva CE 1999/3 e il D.lgs 94/01 e s.m.i. <i>The product and its ingredients have not been treated with ionizing radiation in accordance with the provisions of the EC Directive 1999/2, 1999/3 and EC Directive Legislative Decree 94/01 and subsequent amendments</i>
-----------------------------------	--

OGM - GMOs	Il prodotto non contiene e non proviene da OGM e non prevede indicazione in etichetta in conformità ai Reg. CE 1829/2003 e Reg. CE 1830/2003 sulla presenza e rintracciabilità di OGM. <i>The product does not contain and does not come from GMO and has no indication on the label in accordance with EC Reg. 1829/2003 and EC Reg. 1830/2003 on the presence and traceability of GMOs.</i>
-------------------	--

PACKAGING

PACKAGING PRIMARIO - PRIMARY PACKAGING	Busta in plastica <i>Plastic bag</i>
---	---